



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)  
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 6]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 16, 1996/माघ 27, 1917

No. 6]

NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 16, 1996/MAGHA 27, 1917

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 फरवरी, 1996

आ. अ. 13(अ):—यतः महाराष्ट्र सरकार ने यह सूचित किया है कि अंग्रेजी में, “बम्बई” का नाम बदल कर “मुम्बई” कर दिया गया है और यह अनुरोध किया है कि संसदीय और विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्र के परिसीमन आदेश, 1976 की अनुसूची XV में दिए गए संसदीय और विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्रों के नामों में और कुछ क्षेत्रीय प्रभागों में “बम्बई” का नाम “मुम्बई” के रूप में परिवर्तित कर लिया जाए;

2. और, यतः, आयोग आदेश को अद्यतन बनाने के लिए संसदीय और विधान सभा निर्वाचन क्षेत्र परिसीमन आदेश, 1976 की उक्त अनुसूची में निर्वाचन क्षेत्रों के विवरणों में उल्लिखित निर्वाचन क्षेत्रों और क्षेत्रीय प्रभागों के नामों में उक्त संशोधित नाम अपनाने के लिए यह आवश्यक और समीचीन समझता है ;

3. अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1950 की धारा 9 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों और इस और इसे समर्थ बनाने वाले अन्य सभी शक्तियों का प्रयोग

करते हुए, निर्वाचन आयोग संसदीय और विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्र परिसीमन आदेश, 1976 की अंग्रेजी प्रति में एतद्वारा निम्नलिखित संशोधन करता है:—

1. क्रम संख्या 4, 5, 6, 7, 8 और 9 पर स्थित अनुसूची XV के भाग “क” में उल्लिखित संसदीय निर्वाचन क्षेत्रों के नाम संशोधित किए जाएंगे और इस प्रकार पढ़े जाएंगे:—

- “4. मुम्बई दक्षिण
5. मुम्बई दक्षिण केन्द्रीय
6. मुम्बई उत्तर केन्द्रीय
7. मुम्बई उत्तर पूर्व
8. मुम्बई उत्तर पश्चिम
9. मुम्बई उत्तर

अनुसूची XV के भाग “ख” में:—

- (1) क्रम संख्या 18 के तख्त प्राप्त वाला बृहत्तर बम्बई जिला का नाम संशोधित करके “बृहत्तर मुम्बई जिला” के रूप में पढ़ा जाएगा;
- (2) “बृहत्तर मुम्बई जिला” में क्रम संख्या 19 से 52 तक विधान सभा निर्वाचन क्षेत्रों की सीमा के विवरण में जहां भी “बृहत्तर बम्बई नगर निगम”

1

2

35. सचिव अधिकारी, पालिंग ।
36. सचिव अधिकारी, गेकु ।
37. सचिव अधिकारी, काटंग ।
38. सचिव अधिकारी, लाजु ।
39. सचिव अधिकारी, वक्का ।
40. सचिव अधिकारी, पोंगचा ।
41. सचिव अधिकारी, पुमाओ ।
42. सचिव अधिकारी, कान्तुबारी ।
43. सचिव अधिकारी, लोंगडिंग ।

[सं. 434/अरुणा./96(2)]

आदेश से,

घनश्याम खोहर, सचिव,

### ELECTION COMMISSION OF INDIA NOTIFICATION

New Delhi, the 12th February, 1996

O. N. 14 (E):—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission hereby makes the following amendments in its notification No. 434/ARUN/94 (2) dated 27th July, 1994, relating to the appointment of Assistant Returning Officers for Parliamentary constituencies in the state of Arunachal Pradesh, namely :—

In column 2 of the Table appended to the said notification, for the existing entries at Sl. No. 16 against item No. 1-Arunachal West and Sl. No. 1 against item No. 2-Arunachal East, the entries "16. Sub-Divisional Officer, Koloriang."

and "1. Deputy Commissioner, Yingkiong" shall, respectively, be substituted.

Further, in column 2 of the Table appended to the said notification, against item Nos. 1-Arunachal West and 2-Arunachal East, after the existing entries, the following corresponding entries shall, respectively, be added :—

TABLE

Sl.No. and Name of Parliamentary Constituency	Assistant Returning Officer
1	2
1-Arunachal West	41. Circle Officer, Pistana.
2-Arunachal East	30. Additional Deputy Commissioner, Khonsa.
	31. Extra Assistant Commissioner, Khonsa.
	32. Extra Assistant Commissioner, Longding.
	33. Extra Assistant Commissioner, Deomali.
	34. Circle Officer, Jenging.
	35. Circle Officer, Paling.
	36. Circle Officer, Geku.
	37. Circle Officer, Katang.
	38. Circle Officer, Lazu.
	39. Circle Officer, Wakka.
	40. Circle Officer, Pongchau.
	41. Circle Officer, Puma.
	42. Circle Officer, Kantubari.
	43. Circle Officer, Longding.

[No. 434/ARUN/96 (2)]

By Order,

GHANSHYAM KHOHAR, Secy.



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)  
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 6]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 16, 1996/माघ 27, 1917

No. 6]

NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 16, 1996/MAGHA 27, 1917

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 फरवरी, 1996

आ. अ. 13(अ):—यतः महाराष्ट्र सरकार ने यह सूचित किया है कि अंग्रेजी में, “बम्बई” का नाम बदल कर “मुम्बई” कर दिया गया है और यह अनुरोध किया है कि संसदीय और विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्र के परिसीमन आदेश, 1976 की अनुसूची XV में दिए गए संसदीय और विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्रों के नामों में और कुछ क्षेत्रीय प्रभागों में “बम्बई” का नाम “मुम्बई” के रूप में परिवर्तित कर लिया जाए;

2. और, यतः, आयोग आदेश को अद्यतन बनाने के लिए संसदीय और विधान सभा निर्वाचन क्षेत्र परिसीमन आदेश, 1976 की उक्त अनुसूची में निर्वाचन क्षेत्रों के विवरणों में उल्लिखित निर्वाचन क्षेत्रों और क्षेत्रीय प्रभागों के नामों में उक्त संशोधित नाम अपनाने के लिए यह आवश्यक और समीचीन समझता है ;

3. अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1950 की धारा 9 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों और इस और इसे समर्थ बनाने वाली अन्य सभी शक्तियों का प्रयोग

करते हुए, निर्वाचन आयोग संसदीय और विधान सभा निर्वाचन-क्षेत्र परिसीमन आदेश, 1976 की अंग्रेजी प्रति में एनवद्वारा निम्नलिखित संशोधन करता है:—

1. क्रम संख्या 4, 5, 6, 7, 8 और 9 पर स्थित अनुसूची XV के भाग “क” में उल्लिखित संसदीय निर्वाचन क्षेत्रों के नाम संशोधित किए जाएंगे और इस प्रकार पढ़े जाएंगे:—

- “4. मुम्बई दक्षिण
5. मुम्बई दक्षिण केन्द्रीय
6. मुम्बई उत्तर केन्द्रीय
7. मुम्बई उत्तर पूर्व
8. मुम्बई उत्तर पश्चिम
9. मुम्बई उत्तर

अनुसूची XV के भाग “ख” में:—

- (1) क्रम संख्या 18 के नीचे आने वाला बृहत्तर बम्बई जिला का नाम संशोधित करके “बृहत्तर मुम्बई जिला” के रूप में पढ़ा जाएगा;
- (2) “बृहत्तर मुम्बई जिला” में क्रम संख्या 19 से 52 तक विधान सभा निर्वाचन क्षेत्रों का सीमा के विवरण में जहां भी “बृहत्तर बम्बई नगर निगम”

शब्द आते हैं उन्हें संशोधित करके "बृहत्तर  
मुम्बई नगर निगम के रूप में दड़ा जाएगा।"

[सं. 282/1/महा./96]

आदेश से,  
के. पी. जी. कुट्टी, सचिव

## ELECTION COMMISSION OF INDIA

### NOTIFICATION

New Delhi, the 7th February, 1996

O. N. 13(E).—Whereas the Government of Maharashtra have intimated that the English version of the name "Bombay" has been altered as "Mumbai" and requested that the name "Bombay" be altered as "Mumbai" in the names and certain territorial divisions of the Parliamentary and Assembly Constituencies given in SCHEDULE XV of the Delimitation of Parliamentary and Assembly Constituencies Order, 1976;

2. And whereas, the Commission considered it necessary and expedient to adopt the said revised name in the constituencies and of territorial divisions referred to in the description of constituencies in the said Schedule of the Delimitation of Parliamentary and Assembly Constituencies Order, 1976, to bring the Order up-to-date.

3. Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 9 of the Representation of the People Act, 1950, and all other

powers enabling it in this behalf, the Election Commission hereby makes the following corrections in the English version of the Delimitation of Parliamentary and Assembly Constituencies Order, 1976 :—

I. The names of the Parliamentary Constituencies mentioned in PART A of SCHEDULE XV at Serial Nos. 4, 5, 6, 7, 8, and 9 shall be corrected to read as :

- "4-Mumbai South;
- 5-Mumbai South Central;
- 6-Mumbai North Central.
- 7-Mumbai North East.
- 8-Mumbai North West ;
- 9-Mumbai North.

### II. IN PART B OR SCHEDULE XV —

- (1) The name of the GREATER BOMBAY DISTRICT occurring below serial No. 18 shall be corrected to read as "GREATER MUMBAI DISTRICT";
- (2) In the description of the extent of the assembly constituencies at serial Nos. 19 to 52 in "Greater Mumbai District", the words "Greater Bombay Municipal Corporaion", wherever they occur shall be corrected to read as "Greater Mumbai Municipal Corporation".

[No. 282/1/MT/96]

By Order,  
K. P. G. KUTTY, Secy.